

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

Index

- al-Abbas b. al-Hasan, vizier, 152
 Abd al-Hamid ibn Yahya, 158
 Abd al-Rahman III, caliph, 157
 Abellar, monastery, 229
 Abu Bakr Muhammad, 154
 Abu Uthman Sa'd, 154
 Adalard, 140
 Adalbert II, marquis of Tuscany, 150, 151, 152, 250
adventus, 194, 262
 Ælffled, 102
 Æthelwold Moll, king, 101, 102
 al-Afdal, 158
 Agatho, pope, 96, 105, 240
 Agde, council of, 30
agros, 185, 262
 Aidan, saint, 110, 250
 Ai'isha, wife of Muhammad, 166
 Airlie, Stuart, 146
 Albelda, monastery, 222
 Alchfrith, 103
 Alcuin, 125, 129, 139, 251
 Aldfrid, king, 105, 113
 Aldfrith, abbot, 100, 104, 106
 Alexander, emperor, 50, 51, 56, 58
 Alexander the Great, 133
 Alexios I, emperor, 48, 55
 Algazi, Gadi, 2, 3
 Alhfrid, sub-king, 101
 'Ali, caliph, 166
 'Ali ibn Khalaf, 158
 allod/allodial property, 68, 73, 79, 88, 262
 Althoff, Gerd, 193
 Amr ibn al-Layth, 165
 Anecardo, 199
 Angenendt, A., 8, 30, 31
 Angilberga, empress, 203
 Anicia Juliana, 34, 40
 Ansa, queen, 121, 126
 Antelminello di Antelmino, 214
 Anualdo, 199
 Arichis, duke, 137
 Arlanza, monastery, 222
 Artemios, saint, 36
 Aruin, duke, 134
 Athala, abbot, 97
 Athanasios of Athos, saint, 178, 179, 182, 186, 188
 Athos, mount, 13, 33, 116, 192, 247, 253
 Ivion monastery, 13, 180, 183, 185, 189, 190, 191
 Lavra, 176, 178, 182, 183, 185, 186, 187, 188, 191
 Auden, W. H., 14
 Audiperto of Brioni, 197
 Augustine of Hippo, 26, 27, 30, 67
 Augustus, emperor, 133
 al-Awhadi, 153
 al-'Aziz, caliph, 166
 al-Azmeh, 168
 Bagaudano, 229
 Balthild, queen, 249
 Basil I, emperor, 48, 50, 52, 57, 59
 Basil II, emperor, 47, 188, 189, 190
 Bede, 10, 30, 89–115, 240
 Historia Abbatum, 89, 93, 96, 109
 Historia Ecclesiastica, 92
 Vita Cuthberti, 102
bema, 46, 262
 Benedict Biscop, 90–115
 Benedictus Levita, 20, 22
beneficium/beneficia, 9, 10, 13, 62–88, 232, 245, 252
 Benveniste, Émile, 7
 Beowulf, 251
 Berengar I, king, 250
 Bertha, queen, 150, 154
 Beyer, H., 31
 Bloch, Marc, 259
 Bobbio, monastery, 97
 Boniface, saint, 30
 bookland, 92, 262

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

Index

301

- Bouleuteria, monastery of, 182, 188
 Bourdieu, Pierre, 258
 Bournazel, Éric, 81
 Braga, synod of, 30
 Brescia, S. Salvatore monastery, 199
 bribery, 11, 67, 111, 203, 245, 252
 Brunhild, queen, 238
 Bruno, archbishop, 83
 Buc, Philippe, 241
 Buran, queen, 166
 Burchard of Worms, 28
 Burton, R., 159
- Caesarius, bishop, 21, 32
 Campbell, James, 112
 capitulary, 19, 22, 24, 31, 130, 198, 262
 Cardeña, monastery, 221, 226, 230, 232, 233, 234, 235
 Carloman, 119
 cartulary, 83, 220, 221, 262
 Cassiodorus, 240
 Castile, 232, 235, 237
 Catalonia, 222, 223, 237
 Celanova, monastery, 220–1, 229, 230, 231, 232
census, 70, 71, 78, 84, 117, 262
 Ceolfrid, abbot, 11, 90, 91, 93, 97–111, 248
 Ceolwulf, king, 92, 113
 Charlemagne, 11, 116–48, 157, 164, 198, 240, 248
 Charles Coons, Mrs, 155
 Charles Martel, king, 108
 Charzana, George, 183
 Chelles, monastery, 249
 child-oblation, 112, 113, 242, 262
 Chilperic I, king, 238
 Chilperic II, king, 108
 Chora, monastery, 43
chrysobull, 37, 188, 189, 262
 Clermont, 85
 Clixovara, 228
 Coldingham, monastery, 95
colonus, 63, 76, 262
 confirmations, 230, 232, 233, 234
 Constantine I, emperor, 47, 48, 52, 54, 60
 Constantine V, emperor, 240
 Constantine VII Porphyrogenitos, emperor, 47, 48, 50, 58, 60, 164, 251
 Constantine IX Monomachos, emperor, 37, 48
 Constantinople, Hagia Sophia church, 9, 33–61, 251
 countergift, 11, 13, 14, 33, 34, 37, 38, 39, 42, 64, 93, 133, 135, 146, 151, 163, 193, 194, 197, 198, 200, 201, 202, 203, 204, 206, 207, 209, 210, 211, 212, 216, 224, 225, 226, 231–5, 246, 255, 263, 264
- Coxwold, monastery, 101, 103
 Curta, Florin, 254
 Cuthbert, *Epistola de obitu Bedae*, 110
 Cuthbert, saint, 104
 Cynefrid, abbot, 101
 Cyprian, saint, 20, 29
- Dahan, S., 154
 Damian, *hegoumenos*, 187
 Daniele di Rotchildo, 202
 Daniele the Frank, 203
 Davis, Natalie, 3
 de Lièvre, V., 198
 Decentius of Gubbio, 29
defensor, 70, 263
 Demetrios, saint, 41
 Denis, saint, 121
 Desiderius, king, 119, 120
 Dionysius Exiguus, 21
 domain, 9, 263
Donemutha, monastery, 101, 102
donum/dona, 9, 12, 117, 140, 143, 145, 146, 242, 243, 245
drictum, 68, 263
 Duby, Georges, 246
- Eadbert, king, 101, 102
 Eata, abbess, 101, 103
 Eberhard, count, 71
 Ecgbert, bishop/archbishop of York, 92, 95, 96
 Ecgfrith, king, 94, 95, 100, 102, 103, 105, 109, 113
 Egill Skalla-Grimsson, 251
 Einhard, 119, 120, 133, 144, 239, 248
 Eirene, empress, 12
 Eirene, wife of John II, 39, 48, 55
 Ekkehard of St-Gall, 134
 Eosterwine, abbot, 97, 110
epidosis, 185, 263
 episcopal statutes, 22, 263
 Epona, goddess, 139
 Ermegildo, count, 229
eulogia/eulogiae, 78, 239, 242, 249, 263
 Eusebius, bishop, 253
 Eustratios, *hegoumenos*, 182, 188
 Euthymios, *hegoumenos*, 189, 190
 Euticianus, pope, 28
 Eutropius, 132
exenium (also *xenium*)/*exenia*, 143, 263

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

302 Index

- familia*, 69, 72, 146, 263
 Feller, Laurent, 200
feodum, 9, 81, 263
 feudalism/‘feudal transformation’, 63, 64,
 72, 77–9, 81, 82, 214
fidelis, 69, 211, 263
 fief, 63, 79, 80, 81, 214, 263, 268
 fines (judicial), 225–6, 230, 236, 246
 Firth, Raymond, 257, 258
 Flaino Muñoz, count, 229
 Flosi Þórðarson, 239
formula/formulae (also formulas), 24, 157,
 179, 185, 197, 203, 224–6, 229–31,
 234, 235–6, 263, 265, 266
 formulary, 65, 69, 70, 81, 207, 223, 247,
 263, 265
 Forthred, abbot, 101, 102
 Fredino, donor, 229
 Fridugis, 125
 Fulbert of Chartres, 80
- Galicia, 232, 237
 Gangra, Council of, 21
 Ganshof, F. L., 130
 Garzella, Gabriella, 207
 Gerald of Aurillac, 134
 Gesmira, donor, 230
 al-Ghuzuli, 153, 155
 Gilling, monastery, 100, 101
 Giovanni di Giovanni, 211
 Godelier, Maurice, 257
 Gorze, abbey, 83
grammatikos, 180, 264
gratia, 62, 107
 Gregorian reform, 81–2, 259
 Gregory, C. A., 4, 245, 257
 Gregory I, pope, 30, 108
 Gregory II, pope, 30
 Gregory of Nazianzos, 53, 59
 Gregory of Tours, 5, 134, 238, 239, 248,
 253
 Grettir Ásmundarson, 258
 Grierson, Philip, 127, 246
 Grimoald, son of Duke Arichis, 137
 Guðmundr inn Ríki, 255
 Guibert of Nogent, 10, 74–87
 Guido di Rofrido, 211
 Guimarães, monastery, 220, 227
 Gunnarr Hámundarson, 260
 Guntram, king, 254
 Guy of Spoleto, king, 194, 250
- hadaya*, 149, 162, 168, 170, 247,
 264
 Hadoin, bishop, 69
- Hadrian I, pope, 120, 127, 129, 134, 135,
 136, 137, 139, 248, 249
 al-Hakim, 166
 Hamidullah, M., 150, 152
 Hamita, E., 230
 Hannig, Jürgen, 134, 135, 138, 247, 249
 Harun al-Rashid, caliph, 133, 157, 159,
 240
 Heremod, king, 249
heriot, 143, 264
 Hexham, monastery, 93, 95, 105, 132
hiba, 169, 247, 264
 Hierissos
 monastery of Kolobos, 190
 monastery of the Theotokos *tou*
Gomaton, 186
 Hild, abbess, 103
 Hildebrand, duke of Spoleto, 147
 Hildegard, queen, 120, 124, 126
 Hincmar, bishop of Reims, 31
 Hippo, synod, 28
 Hitherius, 121, 125, 127, 132
honor/honores, 16, 74, 246, 252, 264
 as counter-gift, 233, 234
 Honorius, pope, 96, 97
 Horace, 17
 horses, 12, 14, 16, 78, 110, 131, 135, 138,
 140, 142, 143, 146, 147, 202, 228,
 233, 234, 248, 249, 251
 Höskuldr Hvitanešsgoði, 239
 Hrabanus Maurus, 30
 Hrothgar, king, 251
 Hugh of Lusignan, 80
 Hugh of Provence, king, 151
 Humphries, Sally, 159
hurriya, 169, 264, 266
 Hygelac, king, 252
- Ibn Abi Tahir Tayfur, 155
 Ibn al-Aghlab, 156
 Ibn Duqmaq, 153
 Ibn al-Nadim, 155
 Ibn Nudjaym, 169
 Ibn Qutayba, 160, 161, 169
 Ibn al-Sayrafi, 158
 al-Ibshihi, 155
 al-Imam al-Mustansir bi-Allah, 150
 immunity, 181, 263, 264
indulgentia, 66, 264
 Innocent I, pope, 29
 Irish Exile, 141, 248
 Isaac Komnenos, 43
 Ishaq ibn Hunayn, 152
istakhara, 169, 264
iudex/iudices, 68, 264

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

Index

303

- ius*, 68, 79, 264
iustitia, 68, 264
iustum pretium, 198, 228, 264
- Jacob of Kalaphatou, 186, 187
 Jarrow, monastery, 89–115
 Jerome, saint, 29
 John, *grammatikos*, 180
 John, *protos*, 181
 John I Tzimiskes, emperor, 47, 181, 188
 John II, emperor, 39, 48, 55
 John VI, pope, 131
 John the Almsgiver, 21
 John of Gorze, 157
 John the Iberian, 183, 188–9
 Jonas of Orléans, 31
 Jussen, Bernhard, 8, 243, 244
 Justinian I, emperor, 13, 43, 47, 48, 60, 172
- Karyes
 church of the Mese, 190
 monastery *tou Pithara*, 183
- Kazhdan, Alexander, 172
 Khalidi, T., 160, 161
 al-Khalidiyyan, 154, 155, 156, 167
 Khmarawayh b. Ahmad b. Tulun, 153
 Konidares, L. M., 177
 Kontoleon, Tornikios, 183, 190
 Kuchenbuch, Ludolf, 20, 77, 78, 79, 84, 242, 244
- Lamares, Demetrios, 183
 Lastingham, monastery, 95
laudatio parentum, 75, 264
launegild, 14, 15, 16, 87, 193–216, 246
lavrallavrai, 176, 178, 182, 183, 185, 186, 187, 188, 190, 191, 264
 Leire, monastery, 222, 231
 Leo VI, emperor, 13, 47, 50, 56, 57, 58, 61, 174
 Leodegundia, 230
 León, 221, 237; *see also meseta*
 Lesne, Émile, 63, 74, 82
lex, 68, 264
 Lietzmann, H., 24
 Little, Lester, 259
 liturgical commemoration, 218, 230, 264
 liturgy, 18, 24, 46, 58
 Liutfrid, duke, 69, 80
 Liutprand, bishop of Cremona, 152, 194, 250
 Liutprand, king, 196
 Longnon, Auguste, 69
 Lothar I, emperor, 239
 Lothar II, king, 150, 151
 Louis the German, king, 250
 Louis the Pious, emperor, 239
 Louis of Provence, king, 250
- Mâcon, council, 21
 Magdalino, Paul, 58
 Maguire, Henry, 55
mahr, 169, 264, 266
 Mainz, council, 22
malae consuetudines, 77, 265
 al-Ma'mun, caliph, 163, 167, 168, 249
mancipium/mancipia, 75, 265
 manse (*mansus*), 77, 84, 265
 Mark, *hegoumenos*, 185
 Martin, saint, 123
 Marwan II, caliph, 158
 Marx, Karl, 195, 218
 Mary of the Mongols, 43
 Mauss, Marcel, 1, 2, 64, 245, 256–8
 Melania the Younger, saint, 20
 Merida, council, 28
meritum, 197, 208, 209, 210, 211, 212, 265
 Merovech, 238
meseta, 223, 224, 226, 232, 233, 237, 265
 Michael III, emperor, 57
 Michael VI, emperor, 153
mimma, 169, 265
missus/missi, 73, 131, 132, 136, 265
modios/modioi, 189, 265
 Monte Amiata, monastery, 201
 Mördör Valgarðsson, 239
 al-Muktafi' bi-Allah, caliph, 149, 150, 151, 152, 156, 157, 161, 168
munus/munera, 11, 108, 117, 132, 136, 142, 238, 242, 243, 244, 245, 248, 249, 252, 253, 254
 al-Muqtadir, caliph, 164, 166
 Murbach, monastery, 71
 al-Mustansir bi-Allah, 153
 al-Mu'tadid, father of al-Muktafi, 165
- Nechtanemere, battle, 98
 Nicholas I, pope, 151
 Nicholas I Mystikos, patriarch, 56, 57, 61
 Nicholas II, patriarch, 186
 Nicholas II Chrysoberges, 186
 Niermeyer, J. F., 62
 Nikephoros I, emperor, 159
 Nikephoros II Phokas, emperor, 176, 186
 Noble, T. F. X., 136
nomisma/nomismata, 174, 180, 183, 185, 188, 189, 265
notarioi, 180, 265
 Notker, 159, 250

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

304 Index

- Novel*, 172, 174, 175, 176, 179, 182, 186, 265
- Odalbert, archbishop, 76
- Odoario, donor, 217, 236
- Ófeigr Járngerðarson, 255
- Offa, king, 137
- offertio* (countergift), 232–3
- offertory, 8, 18–32, 265
- Ordo Romanus*, 23, 265
- Oswald, king, 110
- Oswine, king, 100, 102
- Oswiu, king, 94, 100, 101, 102, 109
- Otero de las Dueñas, monastery, 221
- papal privilege, 96, 104, 253, 265, 266
- Paris, council, 66
- Parry, J., 256
- Pataria, 213
- Paul I, pope, 101
- Paul the Deacon, 132, 244
- Pavia, 119
- Peresendo, 199
- Photios, patriarch, 57, 61
- Pippin III, king, 124, 163, 240
- Pippin the Hunchback, 147
- placita*, 67, 203, 253
- Poly, Jean-Pierre, 81
- polyptych, 76, 242, 265
- Portugal, 217, 220, 237
- potlatch, 1, 136, 259, 265
- Praetextatus, bishop, 238, 247
- precarium/precaria*, 71, 73, 262
- prêts sur gage*, 227
- prices, 224, 226, 227, 230, 234, 239, 245–6, 254; *see also iustum pretium*
- priests, 18, 22, 24, 26, 27, 30, 82, 83–4, 85, 86, 202–4, 205, 226, 229, 230, 253–4
- privilegium*, 66, 266; *see also papal privilege*
- pro anima*, 7, 8, 26, 197, 203, 211, 228, 231, 266
- pro remedio animae*, 7, 14, 16, 100, 197, 211, 212, 218, 231, 242, 243, 244, 245, 252, 266
- proskynesis*, 37, 56, 266
- Prosperio di Leone, 202
- protos*, 181, 182, 190, 266
- protospatharios*, 183, 266
- Prüm, monastery, 128
- al-Qaddumi, G., 149, 150
- al-Qadi al-Rashid, 153
- al-Qalqashandi, 158, 159
- Qatr al-Nada, 165
- al-Radi bi-Allah, 157, 164
- Ramiro II, king, 233
- Ratcauso, imperial chaplain, 203
- reciprocity, 4, 9, 12, 14, 18, 62, 78, 87, 106, 114, 116, 186, 191, 193, 213, 217–18, 230–3, 239, 244, 245, 248, 261
- Regino of Prüm, 22, 28, 31
- Renzi, C., 153
- rescripta*, 66, 266
- Reuter, Timothy, xi, 7, 82, 86, 140, 143
- Reynolds, Susan, 63, 74, 79, 80
- Rihini, 75
- Ripon, monastery, 93, 95, 98, 101, 105, 132
- Romanos I Lekapenos, emperor, 56, 58, 157, 161, 164
- Romanos II, emperor, 58
- Romanos III, emperor, 38
- Rosendo, bishop, 225, 230
- Rothari, king, 194
- sacramentary, 18, 23, 25, 245, 266
- sadaq*, 169, 266
- Sahagún, monastery, 221, 230, 233
- Sahlins, Marshall, 255, 257
- St Calais, monastery, 125
- St Denis, 123
- St Denis, monastery, 66
- St Lazaros of Mount Galesion, 178
- St Wandrille, monastery, 71
- sakha*, 169, 266
- sales, 195, 198–200, 208–9, 210–12, 213–15, 218, 223–7, 229, 234, 235, 245–7, 260
- Salzburg, 75
- S. Antonino di Piacenza, monastery, 201
- San Juan de la Peña, monastery, 222, 223
- San Martín of Turieno, monastery, 233, 237
- San Millán de la Cogolla, monastery, 221, 224, 230
- San Torcuato, church, 226
- Sancho Garcés Abarca, king, 231
- Santo Toribio, monastery, 222; *see also* San Martín of Turieno
- San Vicente of Oviedo, monastery, 222
- Sayf al-Dawla, 154
- schola/scholae*, 137, 267
- scholion/scholía*, 174, 267

Cambridge University Press

978-0-521-51517-7 - The Languages of Gift in the Early Middle Ages

Edited by Wendy Davies and Paul Fouracre

Index

[More information](#)

Index

305

- sekreton/sekreta*, 50, 52, 54, 267
 Sergius, pope, 97
servitium/servitia, 9, 117, 130, 146, 267
 Shaghab, mother of al-Muqtadir, 166
 Sigfrid, abbot, 98, 110
 Sigibert, king, 248
 simony, 4, 7, 10, 85, 86, 213, 247, 253, 267
 Sirmione, fort, 121
 Sitt al-Mulk, 166
 Sobrado de los Monjes, monastery, 221
solidus/solidi, 174, 199, 210, 227, 233, 234, 235, 267
 Stephen, patriarch, 175
 Stolte, B., 172
 Stonegrave, monastery, 101, 103
strategos, 183, 267
 sureties, 234, 235, 267

 al-Tabari, 152, 157
 Tassilo III, duke of Bavaria, 145, 146
 Teutberga, queen, 151
 Theobald, count, 151
 Theodo, son of Tassilo of Bavaria, 146
 Theodore Metochites, 43
 Theodore of Stoudios, 178, 179
 Theodoric the Ostrogoth, 133, 240
Theodosian Code, 65, 69, 71, 268
 Theodulf of Orléans, 24, 30, 252
 Theophilus, emperor, 46
 Thessaloniki, Hagios Demetrios, 40, 42, 251
thinx, 196, 197, 268
 tithes, 19, 84
 Totone of Campione, 199
 Tours
 abbey of St Martin, 121, 124
 Council of, 73

 transactions, numbers of
 Iberian, 219–22, 236
 Italian, 195, 201, 204–5, 208
 Trudilli, wife of Evenando, 217, 224, 236
tuhaf, 149, 163, 268

 ‘Umar al-Nu‘man, king, 159
 usufruct, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 75, 79, 245, 264, 268

 Valpuesta, monastery, 221
 valuation, 227, 231–2, 234, 235, 255, 261
 vassal, *vassus/vassallus*, 72, 73, 146, 169, 268
 Venantius Fortunatus, 251
 Verzenay, villa, 147
vestiarion, 180, 268
 Vienna Dioskourides, 34, 39
villa/villae, 69, 128, 268

 Wagner-Hasel, Beate, 256
 Walahfrid Strabo, 27, 29, 249
 Waldrada, queen, 151
 al-Warraq al-Maraghi, 154, 155
 Wearmouth, monastery, 89–115, 240
 Weiner, Annette, 64, 257
 Whitby, monastery, 100
 White, Stephen, 80
 Whittemore, T., 46, 47
 Wilfrid, abbot, 11, 90, 93, 97, 105, 111, 131, 240, 249, 253
 William, duke of Aquitaine, 80
 Witmer, 104
 Wormald, Patrick, 7
 Wulfhard, abbot, 125

 Ziyadat Allah b. Aghlab, caliph, 150, 151, 153
 Zoe, empress, 37, 48
 Zoe Karbonopsina, empress, 55, 56, 61